



Distrito Escolar de Fullerton Servicios de Nutrición

Informacion de Solicitud de Comida

1 de julio de 2020

Estimados padres o tutores de estudiantes de Preescolar al octavo (8) grado:

La solicitud de comidas ya está disponible por internet para el año escolar 2020-2021. Usted puede solicitar en la privacidad y comodidad de la computadora de su hogar o de su dispositivo electrónico visitando nuestro sitio web al: www.fullertonnutrition.org. Para su conveniencia, tenemos computadoras disponibles en el vestíbulo de la oficina del Distrito, los sitios escolares y la oficina de Servicios de Nutrición.

Para obtener ayuda a completar la solicitud por internet, el Distrito tendrá una clínica de solicitud en la fecha, hora y ubicación a continuación. Para más información llame al 714-447-7435.

Para que su hijo/hija reciba beneficios de comidas GRATIS o a PRECIO REDUCIDO sin interrupciones, aplique en www.fullertonnutrition.org o haga clic en el siguiente enlace para ir directamente a la solicitud por internet, <https://rocket.fsd.k12.ca.us/fma/Default.aspx> antes de que comience la escuela.

Atencion:

- **No envíe una solicitud si recibe una carta de Certificación Directa después del 1 de julio de 2020**
- La solicitud por internet es **SOLAMENTE para el Distrito Escolar de Fullerton, Preescolar al 8º grado**
- Las familias tienen que completar una nueva solicitud cada año para calificar para beneficios de comida
- Complete una solicitud por hogar
- Todos los resultados de elegibilidad se enviarán por correo a su hogar dentro de 10 días del calendario
- La solicitud de la **Escuela Preparatoria no es aceptada por nuestro Distrito**
- Asistiremos a todos los que necesiten ayuda a completar la solicitud de comida por internet

Gracias por ayudarnos a servirle.

Sinceramente,

Michael Burns, MS, RD
Director de Servicios de Nutrición

Clínica de Solicitud de Comida

Distrito Escolar de Fullerton
1401 W. Valencia Drive
4 de agosto – 13 de agosto de 2020
8:30 a.m. – 3:30 p.m.

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.

DISTRITO ESCOLAR DE FULLERTON

**MY
SCHOOL
BUCKS**



MySchoolBucks es una compañía independiente que provee servicios de prepagos por internet para las cuantías de comida de todos los estudiantes del Distrito Escolar de Fullerton y es recomendada por el Departamento de Servicios de Nutrición, por la conveniencia y seguridad.

Sabia Usted ?

No hay ningún cargo para configurar una cuenta, para ver las compras de comida de un niño, para consultar saldos y para configurar un aviso de correo electrónico automático cuando la cuenta de comida de un niño cae por debajo de un monto en dólares especificado

Beneficios Adicionales:

- Haga pagos seguros por internet las 24 horas-del-día, 7 días de-la-semana con su VISA o MASTERCARD.
- Se acredita la cuenta de comida del estudiante en 48 horas hábiles de haberse realizado un pago.
- Le permite a los padres monitorear la cuenta de comida del estudiante por internet.
- Puede programar pagos automáticos con su tarjeta de crédito.
- Se le envía recordatorios automatizados por correo electrónico cuando su cuenta este baja.

INFORMACION IMPORTANTE ACERCA DE LAS CUOTAS DE PAGO DE MYSCHOOLBUCKS.COM

Método de cuota fija: Pague cualquier monto en dólares de hasta \$ 120.00 por niño o multiplique niños, y se le cobrará una tarifa de transacción de \$ 2.49.

Si tiene preguntas, comuníquese con MySchoolBucks directamente al 855-832-5226, o visite www.MySchoolBucks.com.

Para obtener información adicional sobre pagos y acceso a MySchoolBucks, visite el sitio web de nuestro Departamento en www.fullertonnutrition.org y haga clic en "Opciones de Prepago".

Las tarifas están sujetas a cambios con un aviso de treinta días publicado en la página web de Servicios de Nutrición.

...y no olvide, usted siempre podrá hacer sus pagos directamente en las escuelas sin incurrir ninguna tarifa.

Esta institución es un proveedor que ofrece igualdad de oportunidades.



Distrito Escolar de Fullerton Servicios de Nutrición

Información de Precios de Comidas

1 de julio 1 del 2020

Estimados Padres de Familia/Padres de Crianza:

Precios actuales de comida:

	<u>Precio Completo</u>	<u>Precio-Reducido</u>
Desayuno	\$1.80	\$0.30
Almuerzo en Primaria	\$3.00	\$0.40
Almuerzo en Secundaria *	\$3.25	\$0.40

*Incluye grados 6-8 en Beechwood y Fisler

Se recomienda encarecidamente el pago por adelantado para las comidas escolares. Los pagos anticipados ayudan y aceleran el servicio de comidas para que los estudiantes tengan más tiempo para comer, socializar con amigos y jugar.

Se aceptan cheques y dinero en efectivo donde las comidas se distribuyen en la acera durante la hora de la comida, y solo se aceptarán en sobres prepagos disponibles del personal que sirve las comidas. Todo el dinero en el sobre se depositará en la cuenta del estudiante y no se proporcionarán cambio.

Los pagos con tarjeta de crédito se aceptan por internet en www.myschoolbucks.com y pueden demorar hasta 48 horas en aparecer en la cuenta de un niño. Los padres pueden ver los saldos de los estudiantes, las comidas y las compras a la carta y configurar pagos automáticos en www.myschoolbucks.com. Hay una tarifa de usuario por realizar pagos utilizando este servicio. Para obtener más información, consulte el sitio web MySchoolBucks.

Los reportes de Actividad de Cuenta del estudiante están disponibles en el Departamento de Servicios de Nutrición para que los padres y tutores los revisen a pedido.

Los Servicios de Nutrición esperan proporcionar comidas y meriendas escolares saludables y nutritivas a nuestros estudiantes en el nuevo año escolar.

Sinceramente,

Michael Burns, MS, RD
Director de Servicios de Nutrición

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades

PREGUNTAS FRECUENTES ACERCA DE COMIDAS GRATIS Y O PRECIO REDUCIDO

Estimados Padres/Guardianes: **2020/2021**

Los niños necesitan comidas saludables para poder aprender. El Distrito Escolar de Fullerton ofrece comidas saludables todos los días escolares. El costo del desayuno es \$ 1.80, el almuerzo de la Primaria \$ 3.00, el almuerzo de la Secundaria \$ 3.25. Sus hijos pueden calificar para comidas gratis o comidas a precio reducido. El precio reducido es \$ 0.30 para el desayuno, \$ 0.40 para el almuerzo. A continuación se presentan algunas preguntas y respuestas comunes para ayudarlo con el proceso de la solicitud.

1. QUIEN PUEDE OBTENER COMIDAS GRATIS O A PRECIO REDUCIDO?

- Todos los niños en el hogar que reciben beneficios de Cal Fresh (SNAP), Cal Works, el Programa de Distribución de Alimentos en Reservas Indígenas (FDPIR)] o TANF, son elegibles para recibir comidas gratis.
- Los niños de crianza temporal que están bajo la responsabilidad legal de una agencia o tribunal de crianza temporal son elegibles para recibir comidas gratis.
- Los niños que participan en el programa Head Start de su escuela son elegibles para comidas gratis.
- Los niños que cumplen con la definición de personas Sin Hogar, Fugitivos o Migrantes son elegibles para recibir comidas gratis.
- Los niños pueden recibir comidas gratis o de precio reducido si los ingresos de su hogar están dentro de los límites de las Pautas Federales de Elegibilidad de Ingresos. Sus hijos pueden calificar para comidas gratis o de precio reducido si el ingreso de su hogar cae por debajo de los límites de la siguiente tabla:

GRATIS						PRECIO EDUCIDO				
ESCALA DE ELEGIBILIDAD ALMUERZO, DESAYUNO, LECHE						ESCALA DE ELEGIBILIDAD ALMUERZO, DESAYUNO, LECHE				
Miembros del Hogar	ANUAL	MENSUAL	DOS VECES AL MES	CADA DOS SEMANAS	SEMANAL	ANUAL	MENSUAL	DOS VECES AL MES	CADA DOS SEMANAS	SEMANAL
1	\$16,588	\$1,383	\$692	\$638	\$319	\$23,606	\$1,968	\$984	\$908	\$454
2	\$22,412	\$1,868	\$934	\$862	\$431	\$31,894	\$2,658	\$1,329	\$1,227	\$614
3	\$28,236	\$2,353	\$1,177	\$1,086	\$543	\$40,182	\$3,349	\$1,675	\$1,546	\$773
4	\$34,060	\$2,839	\$1,420	\$1,310	\$655	\$48,470	\$4,040	\$2,020	\$1,865	\$933
5	\$39,884	\$3,324	\$1,662	\$1,534	\$767	\$56,758	\$4,730	\$2,365	\$2,183	\$1,092
6	\$45,708	\$3,809	\$1,905	\$1,758	\$879	\$65,046	\$5,421	\$2,711	\$2,502	\$1,251
7	\$51,532	\$4,295	\$2,148	\$1,982	\$991	\$73,334	\$6,112	\$3,056	\$2,821	\$1,411
8	\$57,356	\$4,780	\$2,390	\$2,206	\$1,103	\$81,622	\$6,802	\$3,401	\$3,140	\$1,570
Por cada miembro adicional	+\$5,824	+\$ 486	+\$243	+\$224	+\$112	+\$8,288	+\$691	+\$346	+\$319	+\$160

2. **CÓMO SABER SI MIS HIJOS CALIFICAN COMO SIN HOGAR, MIGRANTES O FUGAS?** Los miembros de su hogar carecen de una dirección permanente? Se quedan juntos en un refugio, hotel u otro arreglo de vivienda temporal? Su familia se muda de manera estacional? Hay niños que viven con usted que hayan optado por abandonar su familia u hogar anterior? Si cree que los niños en su hogar cumplen con estas descripciones y no se les ha dicho que recibirán comidas gratis, llame al Departamento de Bienestar Infantil y Asistencia al (714) 447- 7529.
3. **NECESITO LLENAR UNA SOLICITUD PARA CADA NIÑO?** **No**, solo complete una solicitud para todos los estudiantes en su hogar en www.fullertonnutrition.org. No podemos aprobar una solicitud que no esté completa, así que asegúrese de completar toda la información requerida. También puede ir al Departamento de Servicios de Nutrición en 389 W. Truslow Avenue, Fullerton, CA 92832 para completar una solicitud por internet www.fullertonnutrition.org.
4. **DEBO LLENAR UNA SOLICITUD SI RECIBO UNA CARTA ESTE AÑO ESCOLAR DICHIENDO QUE MIS HIJOS YA ESTÁN APROBADOS PARA COMIDAS GRATUITAS?** **No**, pero lea cuidadosamente la carta que recibió y siga las instrucciones. Si algún niño de su hogar no aparece en su notificación de elegibilidad, comuníquese con la oficina de Servicios de Nutrición al (714) 447-7435 de inmediato para notificarlo.
5. **PUEDO APLICAR DESDE LA CASA?** **Si!** Le recomendamos que complete una solicitud por internet visitando www.fullertonnutrition.org para comenzar el proceso de solicitud por internet. Comuníquese con la oficina de Servicios de Nutrición al (714)447-7435 si tiene alguna pregunta sobre la solicitud por internet.
6. **LA APLICACIÓN DE MI HIJO FUE APROBADA EL AÑO PASADO. NECESITO LLENAR UNA NUEVA?** **Si.** La solicitud de su hijo solo es válida para ese año escolar. Debe completar una nueva solicitud para cada año. Es posible que el estado lo certifique automáticamente para recibir comidas gratis si actualmente recibe SNAP, TANF,

FDPIR o CALWORKS. Si es así, recibirá una carta de Certificación Directa de los Servicios de Nutrición.

7. RECIBO WIC. PUEDEN MIS HIJOS RECIBIR COMIDAS GRATIS? Los niños en hogares que participan en WIC pueden ser elegibles para comidas Gratis o a Precio Reducido. Por favor complete una solicitud por internet.
8. SE VERIFICARÁ LA INFORMACIÓN QUE PROPORCIONO? **Si.** Podemos hacerle preguntas o confirmar cualquier información que usted reporte como ingreso o certificación especial en la solicitud.
9. SI NO CALIFICO AHORA, PUEDO APLICAR DESPUES? **Si,** puede aplicar en cualquier momento durante el año escolar. Por ejemplo, los niños con un padre o tutor que queda desempleado pueden ser elegibles para comidas gratis o de precio reducido si el ingreso de la familia cae por debajo del límite de ingresos.
10. QUÉ PASA SI NO ESTOY DE ACUERDO CON LA DECISIÓN DEL DISTRITO SOBRE MI SOLICITUD? Debe hablar con los funcionarios del Distrito. Usted también puede solicitar una audiencia llamando o escribiendo a: Robert Coghlan, Ph.D. Director de Servicios Comerciales, Distrito Escolar de Fullerton, 1401 W. Valencia Drive Fullerton, CA (714) 447-7400.
11. PUEDO APLICAR SI ALGUIEN EN MI HOGAR NO ES CIUDADANO ESTADOUNIDENSE? **Si,** usted, sus hijos u otros miembros del hogar no tienen que ser ciudadanos estadounidenses para solicitar comidas gratis o de precio reducido.
12. QUÉ PASA SI MI INGRESO NO ES SIEMPRE EL MISMO? Indique la cantidad que normalmente recibe. Por ejemplo, si normalmente gana \$ 1000 cada mes, pero perdió algo de trabajo el mes pasado y solo ganó \$ 900, anote que ganó \$ 1000 por mes. Si normalmente tiene tiempo extra, no lo incluya. Si ha perdido un trabajo o ha reducido sus horas o salarios, use su ingreso actual.
13. QUÉ PASA SI ALGUNOS MIEMBROS EN EL HOGAR NO TIENEN INGRESOS QUE REPORTAR? Es posible que los miembros del hogar no reciban algunos tipos de ingresos que le pedimos que informe sobre la solicitud, o que no reciban ningún ingreso. Cuando esto suceda, escriba un 0 en el campo. Sin embargo, si algún campo de ingresos se deja vacío o en blanco, también se contarán como ceros. Tenga cuidado al dejar en blanco el campo de ingresos, ya que asumiremos que tiene la intención de hacerlo.
14. ESTAMOS EN EL MILITAR. REPORTAMOS NUESTROS INGRESOS DIFERENTEMENTE? Vivienda Militar, no incluya excluye de los ingresos. Los miembros en el hogar podrían no recibir ingreso del tipo que le solicitamos que reporte en la aplicación, o podrían no recibir ningún tipo de ingreso. Cuando esto suceda, por favor ponga 0 en el campo designado. Sin embargo, si algún campo para ingresos se deja en blanco, estos también serán contados como ceros. Por favor tenga cuidado cuando deje campos designados para ingresos en blanco ya que asumiremos que usted a eso se refería.
14. NOSOTROS SOMOS MILITARES, DEBEMOS REPORTAR NUESTRO INGRESO DE FORMA DIFERENTE? Su ingreso básico y bonos en efectivo deben ser reportados como ingresos. Si usted recibe algún tipo de asignaciones con valor monetario por vivienda fuera de la base como alimentos o vestimento, o si recibe pagos de Subsidio Suplementario de Subsistencia Familiar también deben ser incluidos como ingresos. Sin embargo si su vivienda es parte de la Iniciativa de Privatización de Vivienda Familiar, no incluya su subsidio para vivienda como ingreso. Cualquier pago de combate adicional que resulte del despliegue también se excluye de los ingresos.
15. QUE PASA SI NO HAY SUFICIENTE ESPACIO EN LA APPLICACION PARA MI FAMILIA? Contacte la oficina de Servicios de Nutrición para asistencia con la aplicación al (714) 447-7435.
16. MI FAMILIA NECESITA MAS AYUDA, ESTAN DISPONIBLES OTROS PROGAMAS PARA LOS QUE PODAMOS APLICAR? Para obtener información sobre cómo aplicar para Calfresh (SNAP) y otros beneficios de asistencia, contacte al Centro Regional de Asistencia de Anaheim, 3320 East La Palma Avenue, Anaheim, CA 92806 714-541-4895.

Si usted tiene otras preguntas o necesita ayuda, llame **714-447-7435**.

Sinceramente,

Michael Burns
Director de Servicios de Nutrición

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.

Distrito Escolar de Fullerton

Servicios de Nutrición

Política de Cargos de Comidas

I. Propósito

El objetivo del Distrito Escolar de Fullerton es proporcionar a los estudiantes con comidas saludables para apoyar el bienestar y el éxito académico. El Distrito se compromete a alimentar a cada estudiante, ya sea que el estudiante tenga o no tenga dinero en su cuenta. Mientras que se les requiere a los padres o tutores a mantener un saldo de cuenta de comidas positivo, hay veces donde un estudiante necesita una comida y es alimentado sin dinero en la cuenta. Los Servicios de Nutrición gentilmente alimenta a cada estudiante que ingresa a la línea de servicio de comida, pero pagar el saldo de la cuenta es responsabilidad de los padres, y no del Distrito ni de los Servicios de Nutrición. Cargos sin pagar ponen una carga financiera para nuestro Distrito y el Departamento de Servicios de Nutrición. Se requiere que el Distrito asegure el cumplimiento con los informes federales para el Programa de Nutrición Infantil del USDA y que proporcione supervisión y responsabilidad para el cobro de los saldos de alimentos pendientes de los estudiantes. La intención de esta política es establecer procedimientos uniformes de cuentas de comidas en todo el Distrito.

II. Política

Estudiantes de padres o tutores que tienen un saldo de comida escolar sin pagar, no deben ser avergonzados, tratados de manera diferente, o servidos con una comida que difiera de la que recibirían los estudiantes de padres o tutores que mantienen un saldo positivo de comida escolar. Los saldos de las cuentas de los estudiantes son responsabilidad de los padres o tutores, y por lo tanto, los estudiantes no serán informados de ninguna deuda pendiente.

A. Se requiere que los estudiantes tomen un desayuno y almuerzo completo.

- El desayuno completo consiste de al menos 3 de los siguientes artículos: carne / alternativa de carne, cereal, leche, fruta o verdura. Los estudiantes deben tomar al menos una fruta o verdura.
- El almuerzo completo consiste de al menos 3 de los siguientes componentes diferentes: carne / carne alternativa, grano, leche, fruta o verdura. Los estudiantes deben tomar al menos una fruta o verdura.

B. Cada estudiante que ingresa a la línea de comida recibe un desayuno o almuerzo completo sin importar el saldo de su cuenta. El cobro de comida para el almuerzo es de \$3.25 para la escuela secundaria y de \$3.00 para las escuelas primarias y para el desayuno es de \$1.80 para todas las escuelas K-8. Los estudiantes que califican para comidas a precio reducido tienen un cobro de comida de \$.40 para el almuerzo y de \$.30 para el desayuno en las escuelas de K-8. Los estudiantes que califican para alimentos gratis reciben almuerzo y desayuno sin costo. Los cargos de comida son reducidos del saldo de la cuenta del estudiante.

C. Los padres o tutores son responsables de mantener un saldo positivo y pagar cualquier saldo negativo acumulado. Al final del año, el saldo de la comida sin pagar sigue al estudiante y sigue siendo responsabilidad del padre o tutor.

D. Los estudiantes con un saldo positivo de comida pueden comprar artículos a-la-carta que consisten en leche empacada individualmente, agua, jugo 100%, merienda saludable, etc. Los estudiantes con un saldo negativo de comidas no pueden comprar artículos a-la-carta o comidas opcionales, incluso con pagos en efectivo, hasta que el saldo de la cuenta se pague por completo.

E. Las cafeterías escolares poseen sistemas computarizados de punto de venta/caja registradora que mantienen registros de compras de comidas, dinero depositado y que se gastó. Los registros de saldo de cuenta están disponibles al momento de establecer una cuenta en www.MySchool Bucks.com.

F. Los padres o tutores tienen tres opciones para pagar por las comidas. Se puede agregar dinero a la cuenta del estudiante por internet, pagar en la escuela o enviar al estudiante con efectivo o cheque al nombre de Fullerton School District – Nutrition Services.

- Padres o tutores que paguen por internet deben establecer una cuenta en www.mySchoolBucks.com. Hay una tarifa de usuario (no asociada con el Distrito Escolar de Fullerton) por pagar por internet, visite www.MyschoolBucks.com para más detalles.
- Padres o tutores que paguen con efectivo o cheque en la escuela pueden obtener un sobre de prepago junto a la caja de depósito del almuerzo en la oficina principal de la escuela. Los padres o tutores inscriben la información solicitada en el sobre, ponen el dinero en el sobre y depositan el sobre en la caja de depósito del almuerzo.
- Estudiantes que paguen con efectivo o cheque entregan el dinero al personal de la cafetería durante los servicios de comida. Los Servicio de Nutrición recomiendan que coloque el dinero en efectivo o cheque en un sobre y escriba en frente la cantidad, fecha, nombre del estudiante y número de Identificación. El dinero recibido por los estudiantes que exceda el costo de la comida se depositara en la cuenta al menos que el estudiante solicite el cambio y la cafetería tenga el cambio disponible. Para más detalles visite nuestro sitio web al www.fullertonnutrition.org.

G. Los Servicios de Nutrición notifican a los padres o tutores de la cuenta de saldo negativo de comida del estudiante a más tardar de 10 días después de que la cuenta de comida del estudiante haya alcanzado un saldo negativo. Antes de enviar esta notificación al padre o tutor, los Servicios de Nutrición intentan certificar directamente al estudiante para recibir comidas gratis o a precio reducido. Si los Servicios de Nutrición no puede certificar directamente al alumno, los Servicios de Nutrición proporciona una solicitud por internet mediante un enlace a <https://rocket.fsd.k12.ca.us/fma/Defaultt.aspx> o a través de nuestro sitio web en www.fullertonnutrition.org.

H. Los padres o tutores deben actualizar cambios de teléfono, domicilio y correo electrónico en la escuela para asegurar que las notificaciones de saldo se envíen a la ubicación adecuada. Los estudiantes no serán informados del saldo de su cuenta en la línea del almuerzo o en la escuela a menos que así lo solicite el estudiante.

I. Se cobraran honorarios de fondos insuficientes (NSF) de \$ 25 a la cuenta de los estudiantes cuando el banco devuelve los cheques inscritos al nombre de Nutrition Services.

J. Los padres o tutores tienen 90 días para cuestionar cualquier cargo que consideren no válido. Después de investigar su cuestión, los Servicios de Nutrición harán las correcciones necesarias. Después de 90 días, nuestros registros financieros se envían al estado y no podemos realizar cambios.

II. Impacto financiero en el Distrito

El proyecto de ley 250 del Senado requiere que los distritos sirvan una comida reembolsable a los estudiantes, ya sea que haya dinero disponible o no para pagar. El Distrito apoya firmemente este proyecto de ley y cree que cada estudiante necesita una comida saludable para desempeñarse en su nivel más alto, sin embargo, los saldos de comida sin pagar impactan los recursos financieros del Distrito, el tiempo del personal y otros recursos. Para evitar el uso de los recursos del Distrito para recolectar saldos de comida sin pagar, se alienta a los padres o tutores a mantener una cuenta de estudiante positiva durante todo el año. Los padres o tutores son responsables de pagar las comidas sin pagar de sus hijos.

Sinceramente,

Michael Burns, MS, RD
Director de Servicios de Nutrición

Esta institución es un proveedor de igualdad de oportunidades.